



EVROPSKÝ PARLAMENT

2009 - 2014

Dokument ze zasedání

A7-0191/2014

20. 3. 2014

DOPORUČENÍ

k návrhu rozhodnutí Rady o uzavření Protokolu k Dohodě o partnerství a spolupráci mezi Evropskými společenstvími a jejich členskými státy na straně jedné a Gruzii na straně druhé o rámcové dohodě mezi Evropskou unií a Gruzii o obecných zásadách účasti Gruzie na programech Unie (16612/2013 – C7-0486/2013 – 2013/0257(NLE))

Výbor pro zahraniční věci

Zpravodaj: Krzysztof Lisek

Vysvětlivky

- * Postup konzultace
- *** Postup souhlasu
- ***I Řádný legislativní postup (první čtení)
- ***II Řádný legislativní postup (druhé čtení)
- ***III Řádný legislativní postup (třetí čtení)

(Druh postupu závisí na právním základu navrženém v návrhu aktu.)

OBSAH

	Strana
NÁVRH LEGISLATIVNÍHO USNESENÍ EVROPSKÉHO PARLAMENTU	5
VYSVĚTLUJÍCÍ PROHLÁŠENÍ.....	6
VÝSLEDEK KONEČNÉHO HLASOVÁNÍ VE VÝBORU	7

NÁVRH LEGISLATIVNÍHO USNESENÍ EVROPSKÉHO PARLAMENTU

k návrhu rozhodnutí Rady o uzavření Protokolu k Dohodě o partnerství a spolupráci mezi Evropskými společenstvími a jejich členskými státy na straně jedné a Gruzii na straně druhé o rámcové dohodě mezi Evropskou unií a Gruzii o obecných zásadách účasti Gruzie na programech Unie (16612/2013 – C7-0486/2013 – 2013/0257(NLE))

(Souhlas)

Evropský parlament,

- s ohledem na návrh rozhodnutí Rady (16612/2013),
 - s ohledem na Protokol k Dohodě o partnerství a spolupráci mezi Evropskými společenstvími a jejich členskými státy na straně jedné a Gruzii na straně druhé o rámcové dohodě mezi Evropskou unií a Gruzii o obecných zásadách účasti Gruzie na programech Unie (16613/2013),
 - s ohledem na žádost o souhlas, kterou předložila Rada v souladu s článkem 212 a čl. 218 odst. 6 druhým pododstavcem písm. a) Smlouvy o fungování Evropské unie (C7-0486/2013),
 - s ohledem na čl. 81 odst. 1 první a třetí pododstavec, čl. 81 odst. 2 a čl. 90 odst. 7 jednacího řádu,
 - s ohledem na doporučení Výboru pro zahraniční věci (A7-0191/2014),
1. uděluje souhlas s uzavřením protokolu;
 2. pověřuje svého předsedu, aby postoj Parlamentu předal Radě, Komisi a vládám a parlamentům členských států a Gruzie.

VYSVĚTLUJÍCÍ PROHLÁŠENÍ

Dohoda o partnerství a spolupráci mezi Gruzii a Evropskými společenstvími vstoupila v platnost dne 1. července 1999. Gruzie se od roku 2004 aktivně účastní evropské politiky sousedství a od roku 2009 také Východního partnerství, které bylo v tomto roce zahájeno.

Uvedený Protokol k Dohodě o partnerství a spolupráci byl podepsán dne 12. prosince 2013. Jeho cílem je stanovit finanční a technické předpisy umožňující Gruzii účast v určitých programech Unie. Protokol obsahuje rámcovou dohodu o obecné účasti Gruzie v programech Unie a zahrnuje standardní ustanovení, která obvykle bývají v těchto protokolech obsažena v případě zemí evropské politiky sousedství. Účast v každém programu vyžaduje vypracování memoranda o porozumění, které podepíší obě strany. Účast zemí evropské politiky sousedství se navíc týká pouze programů Unie, jejichž stanovy a cíle takovou účast umožňují.

Sdělení Komise „o obecném přístupu, který umožní účast partnerských zemí EPS v agenturách a programech Společenství“¹ z prosince 2006 v hrubých rysech představilo přístup předpokládající možnost účasti zemí evropské politiky sousedství ve vybraných programech a agenturách Společenství jakožto opatření na podporu reform, modernizace a fáze přechodu v sousedství. Rada tento přístup schválila dne 5. března 2007² a dne 18. června 2007 dala Komisi směrnice k jednání o rámcových dohodách s třinácti sousedními zeměmi o obecných zásadách jejich účasti na programech Společenství.

Společné sdělení Komise a vysoké představitelky Unie pro zahraniční věci a bezpečnostní politiku nazvané „Nový přístup k sousedství, jež prochází změnami“³ zdůraznilo úmysl ještě více usnadnit účast partnerských zemí v programech Unie. Prohlášení ze summitu Východního partnerství konaného ve dnech 29.–30. září 2011 ve Varšavě ještě jednou zdůrazňuje zájem partnerských zemí a EU usnadnit účast partnerů v programech a agenturách Unie a vítá posílenou odvětvovou spolupráci.

Gruzie na tyto konkrétní programy, kterých se účastní, finančně přispěje. Finanční dopady se liší podle programu a jsou stanoveny v memorandu o porozumění.

Uzavření Protokolu umožní postupné otevírání určitých programů Unie pro Gruzii nebo její zvýšenou účast v těchto programech, což kromě posilování politických vztahů prostřednictvím Východního partnerství a uzavření dohody o přidružení nabízí příležitost podpořit další vazby v oblasti kultury, vzdělávání, životního prostředí, vědy a techniky a zlepšuje kontakt mezi lidmi a odvětvovou spolupráci

¹ KOM(2006) 724 v konečném znění ze dne 4. prosince 2006.

² Závěry Rady ve složení pro obecné záležitosti a vnější vztahy ze dne 5. března 2007.

³ KOM(2011) 303 v konečném znění ze dne 25. května 2011.

VÝSLEDEK KONEČNÉHO HLASOVÁNÍ VE VÝBORU

Datum přijetí	18.3.2014
Výsledek konečného hlasování	+: 57 -: 0 0: 0
Členové přítomní při konečném hlasování	Sir Robert Atkins, Hiltrud Breyer, Elmar Brok, Tarja Cronberg, Susy De Martini, Mark Demesmaecker, Richard Howitt, Anna Ibrisagic, Anneli Jäätteenmäki, Jelko Kacin, Tunne Kelam, Andrey Kovatchev, Paweł Robert Kowal, Wolfgang Kreissl-Dörfler, Eduard Kukan, Vytautas Landsbergis, Ryszard Antoni Legutko, Krzysztof Lisek, Sabine Lösing, Marusya Lyubcheva, Francisco José Millán Mon, Alexander Mirsky, María Muñiz De Urquiza, Annemie Neyts-Uyttebroeck, Raimon Obiols, Kristiina Ojuland, Ioan Mircea Pașcu, Alojz Peterle, Tonino Picula, Mirosław Piotrowski, Bernd Posselt, Hans-Gert Pöttering, Cristian Dan Preda, Libor Rouček, Tokia Saïfi, José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Nikolaos Salavrakos, Jacek Saryusz-Wolski, Werner Schulz, Davor Ivo Stier, Charles Tannock, Inese Vaidere, Johannes Cornelis van Baalen, Geoffrey Van Orden, Nikola Vuljanić, Sir Graham Watson, Boris Zala
Náhradník(ci) přítomný(i) při konečném hlasování	Laima Liucija Andrikiienė, Marije Cornelissen, Tanja Fajon, Jo Leinen, Barbara Lochbihler, Jacek Protasiewicz, Potito Salatto, Marietje Schaake, Alejo Vidal-Quadras
Náhradník(ci) (čl. 187 odst. 2) přítomný(i) při konečném hlasování	Judith Sargentini